

# Zone écologique de Berlin

## Information à l'intention des touristes étrangers

La zone écologique de Berlin existe depuis le 1er/1/2008. Elle a été aménagée dans l'objectif de réduire la pollution atmosphérique due aux particules fines provenant des gaz d'échappement des véhicules.

La zone écologique sur internet: [www.berlin.de/umweltzone](http://www.berlin.de/umweltzone)

La zone écologique est un espace où seuls les véhicules qui respectent des normes précises, relatives au gaz d'échappement, peuvent circuler. Cette zone s'étend à Berlin du centre-ville au périphérique intérieur des trains de banlieue, le S-Bahn. Les véhicules à très forte émission de substances polluantes n'y sont pas admis. Ce règlement s'applique également aux véhicules immatriculés à l'étranger.





### Vignettes caractérisant les véhicules à faible émission

Afin de faciliter la vérification visuelle des véhicules, des macarons de couleur à apposer sur le pare-brise ont été mises en service. Ces vignettes ont cours dans l'ensemble des zones écologiques d'Allemagne – donc non seulement à Berlin, mais par ex. également à Hanovre, Cologne ou Stuttgart. Les touristes étrangers sont également tenus de se munir d'une telle vignette.

Il existe quatre groupes de polluants. Ils s'alignent sur les normes en matière d'émissions polluantes (normes Euro) en vigueur pour les véhicules Diesel. Grâce au rééquipement par un filtre à particules, les véhicules Diesel peuvent accéder à un groupe supérieur de classement. Les véhicules du groupe de polluants 1 n'ont pas droit à une vignette.

Depuis la date du 1er/1/2010, seuls les véhicules munis d'une vignette verte ont accès à la zone écologique. Une exception s'applique à toutes les véhicules immatriculés à l'étranger: ils sont droit à la zone écologique aussi avec une vignette jaune jusqu'à la date du 31/12/2014.

Le classement des véhicules immatriculés à l'étranger se fait soit sur attestation prouvant la conformité à la norme européenne en matière d'émissions polluantes soit en fonction de la date de la première mise en circulation du véhicule. Veuillez consulter le tableau ci-dessous, sous réserve d'exception dans un cas précis.

Norme antipollution	Groupe de polluants	Première mise en circulation VP	Vignette
<b>Moteur Diesel</b>			
Euro 1 ou plus ancienne	1	Avant le 01/01/1997	Aucune
Euro 2 / Euro 1 + filtre	2	Du 01/01/1997 au 31/12/2000	
Euro 3 / Euro 2 + filtre	3	Du 01/01/2001 au 31/12/2005	
Euro 4 / Euro 3 + filtre	4	Du 01/01/2006	
<b>Moteur à essence / moteur à explosion</b>			
Avant Euro 1	1	Avant le 01/01/1993	Aucune
Euro 1 et supérieure	4	Du 01/01/1993	

La zone écologique est située au centre de Berlin



Ce panneau signale l'entrée dans la zone écologique



Exception pour véhicules étrangers:

Accès aussi avec vignette jaune jusqu'au 31.12.2014



Attention: amende!

Toute infraction au règlement de la zone écologique, est passible d'une amende de 80.- €.

La vignette se colle sur la face inférieure du pare-brise



# Comment acheter sa vignette?

Les vignettes sont délivrées par les autorités d'immatriculation, les centres de contrôle technique et les garages autorisés. Il en est de même pour les véhicules immatriculés à l'étranger.

L'achat de la vignette se fait sur présentation de la carte grise. Les renseignements qui y figurent permettent de procéder au classement dans un groupe de polluant. Pourront être présentées en outre, de manière facultative, l'attestation de conformité à la norme anti-pollution, établie par le constructeur automobile ou par un centre de contrôle technique. Il n'est pas nécessaire de présenter le véhicule à moins que des indications telles que type de moteur ou date de mise en circulation du véhicule ne figurent pas dans les papiers. Il sera alors préférable de s'adresser à un centre de contrôle technique.

Pour que la vignette soit valide, le numéro d'immatriculation du véhicule doit être marqué dans le champ blanc.

Les vignettes coûtent en règle générale entre 5 et 15 Euro. Vous les trouverez:

## 1. Directement auprès des centres de délivrance

Vous présentez votre carte grise. Si le véhicule répond aux critères, la vignette sera **immédiatement** délivrée.

Veillez consulter ici à droite les adresses des centres de contrôle technique ou bien consultez le plan interactif sur internet sous [www.berlin.de/umweltzone](http://www.berlin.de/umweltzone) pour trouver l'adresse d'un centre proche de votre hôtel ou de votre lieu de séjour.

## 2. Commande avant de partir en voyage

Vous pouvez commander votre vignette également par écrit ou en ligne. Pour ce faire, veuillez envoyer une copie lisible par courrier, fax ou message électronique au centre de délivrance et régler le montant suivant les indications fournies par le centre.

Cette procédure demandera au moins deux semaines.

Vous pouvez commander votre vignette auprès de:

### Par lettre/fax

TÜV Rheinland Berlin Brandenburg e.V.  
Alboinstr. 56, D-12103 Berlin  
Fax: +49 (0)30 7562-1350

ou en vous adressant aux centres de certification DEKRA, répertoriés à droite

### En ligne

Autorité d'immatriculation de Berlin sur internet sous  
<http://www.berlin.de/labo/kfz/dienstleistungen/feinstaubplakette.shop.php>  
ou en anglais:  
<http://www.berlin.de/labo/kfz/dienstleistungen/feinstaubplakette.shop.en.php>

Veillez inscrire dans la case du formulaire, réservée au numéro d'immatriculation, le numéro du véhicule immatriculé à l'étranger. Le centre d'immatriculation vous contactera alors par courriel en vous demandant de communiquer les documents nécessaires – de préférence sous forme de fichiers scannés en pièces jointes.

### D'autre offreur commercial:

Attention: tarif peut être plus haut.

[http://www.tuev-sued.de/auto\\_fahrzeuge/feinstaub-plakette/feinstaubplakette\\_ausland](http://www.tuev-sued.de/auto_fahrzeuge/feinstaub-plakette/feinstaubplakette_ausland)

Commande en allemand, anglais, français, italien, polonais, tchèque ou turc

<http://www.dekra.de/umweltzone>

Commande en allemand, anglais, français, italien, néerlandais, polonais, suédois, slovaque, tchèque ou ukrainien

[www.umwelt-plakette.de](http://www.umwelt-plakette.de)

Commande en toutes les langues européen

## Centres de contrôle technique automobile à Berlin

### TÜV Rheinland Berlin Brandenburg e.V.

Prüfstelle Berlin-Schöneberg  
Alboinstr. 56,  
D-12103 Berlin

Prüfstelle Berlin-Britz  
Tempelhofer Weg 102,  
D-12347 Berlin

Prüfstelle Berlin-Hohenschönhausen  
Indira-Gandhi-Str. 100,  
D-13053 Berlin

Prüfstelle Berlin-Lichtenberg  
Siegfriedstr. 151  
D-10365 Berlin

Prüfstelle Berlin-Marzahn  
Allee der Kosmonauten  
D-12681 Berlin

Prüfstelle Berlin-Neukölln  
Karl-Marx-Str. 267  
D-12057 Berlin

Prüfstelle Berlin-Reinickendorf  
Holzhauser Str. 142d  
D-13509 Berlin

Prüfstelle Berlin-Spandau  
Pichelswerderstr. 9  
D-13597 Berlin

Prüfstelle Berlin-Zehlendorf  
Goerzallee 327  
D-14167 Berlin

Centrale téléphonique des centres de contrôle technique à Berlin:

Tél.: +49(0)800-88388838

### DEKRA

DEKRA Berlin-Hohenschöhausen,  
Ferdinand-Schultze-Str. 65,  
D-13055 Berlin  
Fax: +49 (0)30 98609820  
Tél: +49 (0)30 98 60 98-0, -61, -88

DEKRA Berlin-Reinickendorf,  
Kurt-Schumacher-Damm-28  
D-13405 Berlin  
Fax: +49 (0)30-41784192  
Tél.: +49 (0) 30- 417 84-0, -133

DEKRA Berlin-Tempelhof  
Ullsteinstraße  
D-12109 Berlin  
Fax: +49(0) 30 70183144  
Tél: +49 (0) 30 70183-0,

Autres adresses sous:  
[www.dekra.de](http://www.dekra.de) → recherche du site

### Société pour le contrôle technique allemand

[www.gtue.de](http://www.gtue.de) → recherche du site